

REVISTA DE DERECHO

AÑO XV

JULIO - SEPTIEMBRE DE 1947

N.º 61

DIRECTOR: SR. ORLANDO TAPIA SUAREZ

COMITE DIRECTIVO:

SRES.

ROLANDO MERINO REYES

JUAN BIANCHI BIANCHI

VICTOR VILLAVICENCIO G.

QUINTILIANO MONSALVE J.

ESCUELA TIPOGRAFICA SALESIANA - CONCEPCION

MANUEL LOPEZ REY-ARROJO

PROYECTO OFICIAL DEL CODIGO PENAL PARA LA REPUBLICA DE BOLIVIA

(Continuación)

TITULO V

DELITOS CONTRA LA SEGURIDAD, SALUD E INTEGRIDAD DE LA COMUNIDAD

CAPITULO I.—Delitos contra la seguridad.

Art. 362. (Creación de peligro colectivo).—El que por medios idóneos provocare o creare, una situación de peligro cierto para la vida o integridad de una pluralidad de personas o para la conservación de cosas de reconocido y notorio valor, incurrirá en reclusión de uno a diez años.

Si el peligro fuere de reducido alcance, se impondrá arresto de tres meses a tres años.

Si se hubiere obrado culposamente se impondrá prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si con la conducta del párrafo primero, se persiguiera un resultado de muerte o muertes y éstas se produjeran, se incurrirá en reclusión de diez a quince años o en su caso, de quince a veintidos, conforme a lo dispuesto por el art. 47.

Si tales resultados hubieren sido culposos, se impondrá respectivamente arresto de seis meses a tres años o reclusión de uno a seis años.

Art. 363. (Construcción y demolición peligrosas).—El que en la dirección, ejecución o demolición de una obra o instalación no empleare, a sabiendas, los materiales o medios requeridos en calidad o cantidad por la naturaleza o finalidad de la obra o instalación o no observare las reglas del arte aplicable, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

Si se hubiere obrado culposamente, incurrirá respectivamente en arresto de un mes y un día a un año o en arresto de uno a tres años.

Art. 364. (Fabricación de cosas peligrosas).—El que fabricare, traficare o tuviere cosas, substancias, gérmenes o animales nocivos o peligrosos, sin la debida autorización, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En la misma pena incurrirá, el que debidamente autorizado, no observare en la fabricación, tráfico o tenencia las prescripciones legales o las medidas racionalmente exigibles en orden a una seguridad general.

Si hubiere obrado culposamente se impondrá arresto de un mes a un año.

Art. 365. (Destrucción de servicios públicos).—El que destruyere, perturbare o dañare notoriamente los servicios públicos o de interés general o los medios de comunicación públicos, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En casos leves, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos y en los notoriamente graves, reclusión de uno a ocho años.

Art. 366. (Incumplimiento contractual).—El que durante una situación de necesidad, peligro, calamidad o desgracia generales, no cumpliera a sabiendas respecto a la Administración pública, servicios públicos o de interés general o instituciones de asistencia o beneficencia, un contrato, prestación o servicio, a que estuviera obligado y cuya ejecución significare la desaparición o alivio de dichas situaciones o la disponibilidad de más o mejores medios

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

349

para combátlas, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

Si se obrare culposamente, se impondrá respectivamente arresto de un mes y un día a un año o de tres meses a tres años.

Art. 367. (Impedir prestación de auxilios).—El que durante una situación de necesidad, peligro, calamidad o desgracia generales, impidiere o dificultare a sabiendas la prestación de auxilios o aumentare la extensión o alcance de tales situaciones, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

Si se hubiere obrado culposamente se incurrirá respectivamente en arresto de un mes y un día a un año o en arresto de tres meses a tres años.

Art. 368. (No prestación de auxilio).—El que en caso de peligro, necesidad, calamidad o desgracia generales, no prestare el auxilio debido cuando éste no entrañare para él un peligro o perjuicio, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Si hubiere sido requerido para dicho auxilio por autoridad o funcionario competente y lo rehuyere o negare, se impondrá arresto de un mes y un día a un año si el auxilio del requerido hubiere sido notoriamente necesario y en los demás casos prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 369. (No prestación de auxilio médico).—El médico o persona de profesión análoga, aunque fuere de índole auxiliar, que requerido para prestar servicios dejare de hacerlo, sin causa debidamente justificada, incurrirá en reprensión judicial y multa de mil a tres mil bolivianos, sin perjuicio de las demás responsabilidades a que hubiere lugar.

Si fuere el único que pudiere prestar sus servicios y los rehuse, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Los párrafos anteriores son aplicables cuando sin rehusar, retrasare notoriamente, y sin debida justificación, la prestación de dichos servicios o abandonare indebidamente la asistencia de un enfermo grave o el puesto que como médico o profesión análoga, aunque fuere auxiliar, en un hospital, sanatorio, enfermería o lugar análogo le estuviere asignado.

Art. 370. (Ejercicio ilícito de profesión médica).—El que sin título o autorización legal, ejerciere una profesión médica, sanitaria o análoga, aunque fuere auxiliar, o aún teniendo dicho título o autorización, la ejerciere con notoria inobservancia de los principios o reglas atinentes a la misma, incurrirá, sin perjuicio de las demás responsabilidades a que hubiere lugar, en arresto de tres meses a dos años.

En casos leves, se impondrá reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 371. (Incapacidad para conducir).—El que condujere un medio de locomoción o transporte en estado de ebriedad o careciendo de la adecuada experiencia o capacidad, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Las penas anteriores son aplicables al que condujere con supresión, abandono o menosprecio de las condiciones, requisitos o medios exigidos para la seguridad o regularidad de toda conducción.

En las penas de los párrafos anteriores, incurrirá también el que permitiere, tolerare o consintiere las conductas de los párrafos anteriores, si conociéndolas o debiendo haberlas previsto como dueño, empresario, concesionario, usuario, padre, cónyuge, consorte o en situaciones análogas, no las hubiere evitado.

CAPITULO II.—Delitos contra la salud.

Art. 372. (Envenenamiento de aguas y alimentos).—El que envenenare o dañare aguas, alimentos u otras cosas o sustancias

destinadas al uso o consumo, incurrirá en reclusión de uno a diez años.

En casos leves, se impondrá arresto de tres meses a tres años.

Art. 373. (Adulteración de medicamentos).—El que fabricare o preparare medicamentos, anestésicos, utensilios u otras cosas destinadas a usos médicos, higiénicos o sanitarios, sin observar las prescripciones o reglas adecuadas o sin mantenerlos en las condiciones apropiadas, incurrirá en arresto de tres meses a tres años o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En las mismas penas, incurrirá el que en tales medicamentos o cosas traficare o los tuviere en depósito.

Art. 374. (Alteración de sustancias).—El que alterare o disminuir el valor nutritivo de sustancias alimenticias destinadas al consumo o traficare en ellas o las tuviere en depósito, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

El que fabricare o elaborare sustancias o cosas alimenticias o las alterare nocivamente o traficare con ellas o las tuviere en depósito, incurrirá en arresto de tres meses a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Lo dispuesto en el párrafo anterior es también aplicable a los productos, cosas o sustancias que sin ser alimenticias, estén destinadas, sin embargo, al uso o consumo general y afectaren nocivamente a la salud.

Art. 375. (Tráfico de estupefacientes).—El que sin estar legalmente autorizado fabricare, suministrar, traficare, recetare o simplemente poseyere sustancias estupefacientes, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En la misma pena incurrirá el que estando debidamente autorizado, traspasare los límites de la autorización o las prescripciones de la receta, disposición o suministro.

En casos notoriamente graves de los dos párrafos anteriores, se impondrá reclusión de uno a cinco años.

Se considerarán, entre otros, tales los casos en que el autor *fuere médico, farmacéutico, dentista, o persona que por su profesión, oficio u ocupación tuviere más o menos facilidades para procurarse los estupefacientes tanto para sí como para un tercero.*

No se aplicará este artículo a los que usaren o poseyeren estupefacientes en forma legal para la venta o tratamiento propios o de tercero, debida y rigurosamente acreditados.

Art. 376. (Propagación de enfermedad).—El que sabiendo padece una enfermedad contagiosa, la contagiare a sabiendas por medios idóneos a otra u otras personas, incurrirá en reclusión de uno a cinco años.

En la misma pena incurrirá si no padeciéndola la propagare a sabiendas.

Si la propagación o contagio anteriores se hicieren mediante gérmenes u otro medio apto para una rápida y gran difusión se impondrá reclusión de dos a ocho años.

Si lo que se pretendiere fuere el desencadenar una epidemia y ésta se produjere, se impondrá reclusión de cuatro a doce años.

Si los hechos de los párrafos anteriores se realizaren culposamente, se incurrirá respecto a los dos primeros párrafos, en arresto de un mes y un día a dos años, en cuanto al tercero en arresto de tres meses a tres años y respecto al cuarto, si se provocare la epidemia de uno a cuatro años.

En todo caso, el juez comunicará a quien correspondiere la necesidad de proceder a la curación o de evitar la propagación, contagio o epidemia.

Art. 377. (Contagio venéreo).—El que sabiendo padece una enfermedad venérea, realizare con otra persona actos sexuales, sin tomar las precauciones fundamentales para evitar el contagio, incurrirá en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En la misma pena se incurrirá, si los actos susceptibles de contagio realizados con la otra persona no fueren sexuales y no se hubieren tomado dichas precauciones fundamentales.

Si el contagio se produjere por no haberse tomado dichas precauciones, se impondrá arresto de tres meses a tres años.

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

353

Si se hubiere perseguido el contagio, se incurrirá en reclusión de uno a cinco años.

Si notoriamente se ignorare se padece dicha enfermedad, se incurrirá, respecto a los dos párrafos primeros, en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos, y en cuanto al tercero, en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si entre el contagiado y el contagiador hubiere matrimonio o una situación de convivencia semejante, sólo se procederá a instancia de parte.

En todo caso, contagiador y contagiado quedarán sometidos, por orden judicial, al oportuno tratamiento curativo.

Art. 378. (Abandono de tratamiento venéreo).—El que sabiendo padece una enfermedad venérea no se sometiére a tratamiento, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Si notoriamente ignorare que padece dicha enfermedad, incurrirá en reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos.

El que abandonare, sin haber sido debidamente dado de alta, el tratamiento comenzado, incurrirá en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Se entiende que hay también abandono, cuando, sin motivo notoriamente justificado, no se siguieren las prescripciones o la regularidad del tratamiento.

El que se resistiere a someterse a un tratamiento venéreo, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años, sin perjuicio de que se le aplique el mismo.

El médico que diere como curado de enfermedad venérea a quien, en realidad, no lo estuviere, incurrirá en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, incurrirá dicho médico en arresto de un mes y un día a dos años.

Art. 379. (Quebrantamiento disposiciones sanitarias).— El que reiteradamente quebrantare las disposiciones sanitarias atinentes a la salud pública, incurrirá en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, se impondrá arresto de tres meses a dos años.

Art. 380. (Abuso alcohólico).— El que en fiestas populares o en ocasiones de regocijo análogo, entre la clase indígena o semi-indígena, traficare o proporcionar alcohol a los participantes de la misma en cantidad que racionalmente excediere los límites de una ingestión moderada del mismo, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En las mismas penas incurrirá el que con anterioridad a dichas ocasiones, pero destinado a ellas, suministrarle el alcohol.

Los dueños de fincas, explotaciones, fábricas o yacimientos mineros que en tales fiestas u ocasiones o en circunstancias normales, permitieren entre sus trabajadores, obreros, empleados o sirvientes indígenas o semi-indígenas el tráfico exagerado a que alude el párrafo primero, incurrirán en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si fueren ellos mismos los que traficaren o proporcionaren el alcohol, incurrirán en arresto de un mes y un día a dos años o en reprensión judicial y multa de tres mil a quince mil bolivianos.

Las autoridades o funcionarios competentes que dentro de sus respectivas jurisdicciones, no tomaren las oportunas medidas para evitar las conductas descritas en este artículo, incurrirán en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si las mismas se hallaren complicadas en dichas conductas, incurrirán en las sanciones respectivamente impuestas en cada caso de este artículo, conforme a su culpabilidad.

Art. 381. (Inhumación y exhumación ilegales).— El que realizare o hiciere realizar, una inhumación o exhumación contraviniendo lo dispuesto para las mismas en leyes, reglamentos u otras disposiciones legales, incurrirá en arresto de un mes y un

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

355

día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

CAPITULO III.—Delitos contra la integridad de la comunidad.

Art. 382. (Favorecimiento emigración).—El que favoreciere la emigración boliviana o fraudulentamente diere lugar a ella, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

Art. 383. (Impedir inmigración).—El que impidiere o dificultare, total o parcialmente, la inmigración legalmente autorizada, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 384. (Racismo).—El que públicamente propugnare diferencias o distinción de trato depresivos a que debieren someterse sectores o grupos de la población boliviana por razón de color, creencias, origen o causa análoga, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si se propugnare además la violencia, se impondrá arresto de tres meses a tres años. Esta pena será también aplicable cuando el autor fuere un funcionario o autoridad que se valiere de su cargo para cometer este delito.

En casos leves, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 385. (Aborto no consentido).—El que a sabiendas causare el aborto, sin o contra el consentimiento de la mujer, incurrirá en reclusión de dos a diez años.

No existe consentimiento cuando el mismo fuere dado por menor de catorce años o por mujer que sufriere enfermedad o trastorno mental o evidente insuficiencia intelectual.

Art. 386. (Aborto consentido).—La mujer que causare su aborto o lo consintiere, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

Si fuere de buena fama anterior y lo hiciere por tener motivos notoriamente poderosos para ocultar la entrega, se impondrá arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses.

El que practicare el aborto con consentimiento de la mujer, incurrirá respectivamente en las penas de los párrafos anteriores.

Art. 387. (Aborto ocasional).—El que sin pretender causar un aborto, lo provocare constándole o siendo visible el estado de embarazo, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses.

Art. 388. (Abortos legales).—Quedarán exentos de pena o a lo más, según arbitrio judicial, sometido a reprensión, el aborto en los siguientes casos:

Primero: Si la mujer fuere víctima de violación o incesto y solicitare del juez, dentro de tres meses a contar desde la comisión de dichos delitos, la autorización para abortar, la cual le será concedida seguidamente siempre que de las primeras diligencias aparecieren indicios racionales de que el embarazo es consecuencia de violación o incesto.

Si la mujer fuere por cualquier causa incapaz para realizar dicha solicitud, la podrá hacer en su lugar quien legalmente la representare, una persona notoriamente allegada o el Ministerio Fiscal.

Si las alegaciones en tal sentido resultaren falsas después de haberse realizado legalmente el aborto, no incurrirá en sanción alguna el médico que por orden judicial lo hubiere practicado.

Segundo: Cuando el aborto fuere exigido por peligrar la vida de la madre, siempre que concurrieren los requisitos siguientes:

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

357

1.—Que por un médico distinto al que en su caso ha de practicar el aborto, se certifique que la vida de la madre se halla en peligro a consecuencia del embarazo y que dicho peligro desaparecerá mediante el aborto.

Solamente en casos de evidente imposibilidad de servirse de dos médicos distintos, podrá certificar el mismo que ha de practicar el aborto.

2.—Que se obtenga el consentimiento de la madre, salvo casos de imposibilidad y fuere urgente actuar.

Si la mujer fuere incapaz, otorgará el consentimiento quien legalmente la represente, una persona notoriamente allegada o en su defecto, el fiscal o el juez.

3.—Que se practique por un médico.

Sólo en casos de verdadera imposibilidad de lograr éste y habiendo notoria urgencia de actuar, podrán utilizarse los servicios de persona perita que le sustituya.

Esta persona perita podrá dar también, cuando notoriamente no pudiere ser habido un médico, el certificado a que se refiere el requisito primero.

Tercero: Si uno de los padres fuere idiota o imbécil o notoriamente demente, siempre que concurren los requisitos siguientes:

1.—Que por dos médicos, independientemente consultados, se certifiquen dichos estados.

2.—Que por quien legalmente la representare o por persona notoriamente allegada o por el Ministerio Fiscal, se pidiere el aborto al juez. Si hubiere oposición, éste resolverá seguidamente lo que estime conveniente.

3.—Que se practique por un médico.

Es aplicable el párrafo segundo del requisito número 3 del caso segundo.

Art. 389. (Simulación de aborto legal).—El que profesionalmente permitiere o realizare el aborto, simulando un aborto legal o coadyuvare a dicha simulación, incurrirá en reclusión de dos a ocho años.

Si fuere un particular, incurrirá en reclusión de uno a cinco años.

Art. 390. (Cualidad médica para abortar).—El que sin ser médico o tener un título profesional apropiado, practicare el aborto, fuera de los casos legalmente admitidos, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial de mil a seis mil bolivianos.

Si se dedicare a ello, se impondrá arresto de seis meses a tres años o reclusión de uno a cinco años.

Art. 391. (Inducción al aborto).—Incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos:

1.—El que notoria y directamente indujere al aborto, salvo en los casos legalmente admitidos.

2.—El que lo propugnare públicamente como un derecho, un deber o una actitud.

Art. 392. (Disposición genérica).—El que por medios notoriamente idóneos, atentare contra la seguridad, salud e integridad de la comunidad, en forma no comprendida en los preceptos anteriores, pero sí análoga, incurrirá en arresto de tres meses a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

TITULO VI

DELITOS CONTRA LAS NORMAS GENERALES DE CONDUCTA

CAPITULO I.—Delitos contra la religión y el respeto a los difuntos

Art. 393. (Libertad de conciencia).—El que en forma idónea coartare la libertad de conciencia de una persona, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

359

de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 394. (Perturbación de culto).—El que tratándose de cultos no prohibidos por la ley, impidiere o perturbare gravemente una ceremonia o función religiosa o en igual forma vejare el sentimiento religioso de un grupo o sector o impidiere, también gravemente, el libre ejercicio de un culto, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Si las conductas anteriores, se realizaren contra la religión católica apostólica romana, reconocida y sostenida por el Estado boliviano, las penas serán prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 395. (Profanación de lugar religioso).—El que públicamente profanare un lugar u objeto destinado al servicio religioso de un culto no prohibido por la ley, incurrirá respectivamente en las penas señaladas en el artículo anterior.

Art. 396. (Sustracción de cadáver).—El que sustrajere, sustituyere, ocultare, destruyere o esparciere, en todo o parte, un cadáver o sus restos, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

Art. 397. (Profanación de cadáver).—El que vilipendiare o profanare un cadáver, partes o restos del mismo, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

En las mismas penas incurrirá, el que destinare un cadáver a un uso no permitido por la ley o por notoria y aceptable costumbre.

Art. 398. (Comercio de cadáveres).—El que dispusiere o comerciare con cadáveres, partes o restos de los mismos, aunque fueren transformados, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos

años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En la misma pena incurrirá el que los adquiriere y utilizare.

No es punible el que debidamente autorizado tomare, dispusiere o comerciare con ellos para fines exclusivamente científicos, siempre que lo hiciere dentro de los límites de la autorización.

No comete este delito, el que en vida dispusiere a título oneroso o gratuito de su cadáver ni el beneficiario del mismo.

Art. 399. (Profanación de sepultura).—El que violare, vilipendiaré o profanare un ataúd, sepultura, urna o monumento funerario o los objetos destinados al culto de los difuntos, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En los casos leves, se impondrá prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 400. (Perturbación servicio fúnebre).—El que impidiere o perturbare gravemente, una ceremonia, oficio o servicio fúnebre, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

CAPITULO II.—Delitos contra la dignidad.

Art. 401. (Tráfico de personas).—El que promoviere, protegiere, facilitare o realizare el tráfico de personas para destinarlas a la prostitución o reducir las a una situación abyecta o incompatible con la dignidad humana, incurrirá en reclusión de uno a seis años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de dos a diez años.

Si no se persiguieren las finalidades del párrafo primero se impondrá reclusión de uno a tres años y en los casos notoriamente graves, reclusión de dos a seis años.

Art. 402. (Trato indigno).—El que valiéndose de la situación de inferioridad social en que se hallaren ciertos grupos o sectores de

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

361

la población, los tuviere sometidos a un estado o condición análogo o equivalente al de servidumbre, incurrirá en arresto de tres meses a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a seis años.

El que por medios idóneos redujere a una persona a una situación de servidumbre, abyecta o incompatible con la dignidad humana, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a tres años.

Art. 403. (Corrección abusiva).—El que abusare notoriamente del derecho de corrección que en virtud de ejercer una enseñanza, educación, cuidado o vigilancia, le estuviere otorgado, incurrirá en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En las indicadas penas, incurrirá el que abusare notoriamente del ejercicio de una finalidad correctiva que conforme a las circunstancias del caso concreto se reconociere.

En casos notoriamente graves, se impondrá prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 404. (Rufianismo).—El que, en todo o parte, viviere a costa de los beneficios que una persona obtuviere de su prostitución o envilecimiento, incurrirá en arresto de seis meses y un día a tres años.

Sin perjuicio de otros, se considerarán como graves el saber que la persona prostituida o envilecida es menor de veintiún años o sufre enfermedad o trastorno mental o es evidentemente insuficiente intelectual; el haber determinado o mantenido el estado de prostitución o envilecimiento por medio de violencia, coacciones o abuso de poder o autoridad o ser el autor ascendiente, descendiente o cónyuge o persona legalmente encargada de la persona prostituida o envilecida.

Art. 405. (Proxenetismo).—El que se dedicare a inducir a terceros a satisfacer los deseos sexuales de otras personas o sirviere de intermediario para satisfacerlos, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En la misma pena incurrirá el que promoviere, facilitare, o protegiere la prostitución o el envilecimiento.

En casos notoriamente graves, de ambos párrafos, se impondrá reclusión de uno a cinco años.

CAPITULO III.—Delitos contra el pudor.

Art. 406. (Corrupción de menor).—El que corrompiere a un menor de catorce años, incurrirá en reclusión de uno a cinco años.

Si dicho menor se hallare respecto al corruptor en situación de subordinación, dependencia, vigilancia o tratamiento y el corruptor se valiere de tales situaciones para lograr sus fines, se impondrá reclusión de dos a ocho años.

Si fuere mayor de catorce y menor de veintiún años, se impondrá arresto de seis meses a tres años.

Si este menor se hallare en alguna de las situaciones del párrafo segundo y de ellas se hubiere valido el corruptor para sus fines, se impondrá reclusión de uno a cinco años.

Si la corrupción se verificare sobre persona que sufra enfermedad o trastorno mental o fuere evidentemente insuficiente intelectual, se impondrá en todo caso reclusión de dos a ocho años.

Art. 407. (Actos obscenos).—El que en lugar público o expuesto a éste, ejecutare actos de índole sexual u obscenos, incurrirá en arresto de tres meses a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En la misma pena incurrirá el que a sabiendas, realizare dicho actos ante menores de catorce años no corrompidos.

Art. 408. (Objetos obscenos).—El que destinare al público objetos, publicaciones, dibujos o cosas análogas de índole notoriamente obscena, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

363

reprensión judicial y multa de quinientos a seis mil bolivianos.

En la misma pena incurrirá, el que con idéntico fin celebre reuniones, exposiciones, emisiones o espectáculos notoriamente obscenos.

No se entenderá que una exposición o espectáculo es obsceno desde el momento que su celebración hubiere sido autorizada por el funcionario o autoridad correspondiente.

Quedan exceptuados de este artículo los objetos, publicaciones, dibujos o cosas análogas de índole reconocidamente científica.

Art. 409. (Publicidad morbosa).—El que en todo o parte, diere a la publicidad hechos o acontecimientos, cosas, procesos o delitos de índole morbosa o sexual, reales o fingidos, en forma que deba estimarse persigue como fin uno de índole publicitaria o lucrativa, despertando o manteniendo un interés morboso, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En casos leves, se impondrá prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a dos mil bolivianos.

Quedan exceptuadas las publicaciones o exhibiciones de índole reconocidamente científica.

CAPITULO IV.—Delitos contra los sentimientos generales de respeto y piedad.

Art. 410. (Libertad de cátedra).—La autoridad o funcionario público que atentaren contra la libertad de la cátedra, incurrirá en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 411. (Actuación profesional no ética).—El que notoria y reiteradamente ejerciere una profesión sin sujetarse a las normas ético-profesionales que la misma, por su naturaleza impusiere, incurrirá en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 412. (Menosprecio de próceres).—El que en un monumento, lápida o cosa análoga erigida a un acontecimiento histórico o a un prócer o personalidad nacional o extranjera, realizare

actos que por su indole significaren notoriamente deshonor, descrédito o menosprecio del mismo, incurrirá en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En casos leves, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 413. (Martirizar animales).—El que reiterada y bárbaramente martirizare, maltratare o sacrificar a un animal, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Si el hecho demostrare notoria perversidad, se impondrá, si procediere, arresto de un mes y un día a un año o la medida de seguridad que se estimare adecuada.

Las sanciones de los párrafos anteriores, se aplicarán al que reiterada y bárbaramente destrozare árboles, cultivos o plantas.

Los preceptos de este artículo no excluyen la responsabilidad penal a que por daños u otros conceptos hubiere lugar.

Art. 414. (Vivisección).—El que sin la debida autorización legal o por exigencias de su profesión y cualquiera que fuere el fin que persiguiera, realizare en animales, reiteradamente, actos de vivisección o tratamientos notoriamente dolorosos, incurrirá en las sanciones del artículo anterior.

PARTE SEGUNDA.— DE LOS DELITOS CONTRA LA ORGANIZACION INDIVIDUAL DE LOS BOLIVIANOS

TITULO VII

DELITOS CONTRA LA FAMILIA

CAPITULO I.—Delitos contra la existencia y organización de la familia.

Art. 415. (Derechos de corrección abusivos).—El que ejerciendo la patria potestad o función análoga de indole legal, abusare

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

365

notoriamente, mediante vías de hecho o forma equivalente, del derecho de corrección que le estuviere otorgado, incurrirá en reprensión judicial la primera vez que cometiere este delito.

En las posteriores se le impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos más la suspensión del derecho a que hubiere lugar, por un plazo entre tres meses y un año. En casos de notoria reiteración, el juez declarará la pérdida del derecho correspondiente.

Art. 416. (Ejercicio indebido patria potestad).—El que pudiendo notoriamente cumplir la patria potestad, tutoría o guarda legal en forma debida, no lo hiciere, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos, mas la suspensión del correspondiente derecho entre tres meses y un año.

En casos notoriamente graves, la prestación será de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos, más la pérdida del derecho correspondiente.

Art. 417. (Guarda ilegal).—El que desempeñare un cargo de tutoría, guarda o protección legal para el que sabe no reúne las condiciones establecidas por la ley o las indispensables de moralidad y competencia, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si los móviles hubieren sido exclusivamente nobles, el juez impondrá reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos u otorgará, atendidas las circunstancias excepcionales del caso, perdón judicial.

Art. 418. (Sustracción de la potestad legal).—El que sin perseguir privarle de su libertad, sustrajere a un menor de veintiún años de la potestad, guarda o protección legal a que se hallare efectivamente sometido o le retuviere contra la voluntad de los titulares de tales derechos, incurrirá en arresto de tres meses a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis años o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Si no existiere ningún titular o el ejercicio de tales derechos no fuere realmente efectivo, se impondrá prestación de trabajo de

un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos.

Si el hecho se cometiere para contraer el autor o alguno de los participantes, seguidamente matrimonio con el menor y aquél fuere libremente aceptado por éste, se incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos. Atendidas las circunstancias excepcionales del caso, se otorgará perdón judicial.

Si el hecho se hubiere realizado para obtener para sí o un tercero dinero, promesa o cualquier otra prestación, aceptación o exigencia o para cometer otro delito o un acto ilícito, se impondrá reclusión de uno a diez años.

Art. 419. (Abandono de familia).—El que pudiendo y conforme a las circunstancias del caso, no cumpliera las obligaciones de sustento, habitación, vestido, educación y asistencia inherentes a la patria potestad, guarda legal o condición de cónyuge o consorte, o abandonando sin justificación racional alguna, el domicilio familiar se sustrajere al cumplimiento de las indicadas obligaciones, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

En la misma pena incurrirá, el que no subviniere a las necesidades fundamentales, salvo justificación, de sus descendientes menores o incapacitados para el trabajo, de sus ascendientes o cónyuge sin medios, siempre que respecto a éste no se hallare separado por culpa de éste o dejare de cumplir teniendo medios o simulando la carencia de éstos una prestación alimenticia judicialmente impuesta.

Art. 420. (Patrimonio familiar).—El que a sabiendas dentro de una familia manejar los bienes propios o de los miembros de la misma, eludiendo notoriamente el cumplimiento presente o futuro de las obligaciones fundamentales familiares, incurrirá en arresto de tres meses a dos años.

El que en todo o parte, quebrantare la integridad del patrimonio familiar inembargable, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Art. 421. (Divorcios ilícitos).—El abogado y su patrocinado que, según resolución judicial firme, hubieren simulado las causas

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

367

de divorcio alegadas, incurrirán en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Se entenderá que la simple declaración de que las causas alegadas o de que la demanda ha sido improbadada, no implica la simulación a que se refiere el párrafo anterior.

El abogado que mediante publicidad, prometiére lograr divorcios rápidamente o con toda facilidad, incurrirá en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

CAPITULO II.—Delitos contra el matrimonio y el estado civil.

Art. 422. (Simulación de matrimonio).—El que simulare matrimonio con otra persona, incurrirá en reclusión de uno a seis años.

Art. 423. (Bigamia).—El que contrajere matrimonio sin haberse disuelto legítimamente el anterior, incurrirá en reclusión de uno a seis años.

El que no siendo casado, contrajere, a sabiendas, matrimonio con persona ya casada, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Atendidas las circunstancias excepcionales del caso, se impondrá en el primer párrafo arresto de tres meses a dos años y en el segundo, reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Hay presunción legítima de muerte del cónyuge para el solo efecto de suprimir la pena de este artículo, cuando dicho cónyuge se hubiere hallado ausente durante más de cinco años sin haber dado señales de vida y sin haberse logrado obtener, pese a reiteradas y adecuadas diligencias, noticia alguna del mismo.

Art. 424. (Matrimonio antes de plazo).—La viuda, divorciada o aquella cuyo matrimonio hubiere sido declarado nulo o disuelto, que contrajere matrimonio antes de que transcurriere el plazo legal de espera o antes del alumbramiento si hubiere quedado encinta, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a

tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 425. (Matrimonio nulo).—El que a sabiendas contrajere matrimonio que, según la ley, debe estimarse nulo, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

Si no fuere a sabiendas, se impondrá arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Si el matrimonio, sin ser nulo, hubiere sido contraído sin cumplirse, a sabiendas, previamente ciertos requisitos, dispensas, aprobaciones u otras exigencias legales, se impondrá prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos. Si no hubiere sido a sabiendas, se incurrirá en reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos.

Art. 426. (Matrimonio y actos ilegales).—El funcionario público, autoridad o sacerdote que celebrare, autorizare, permitiere o inscribiere un matrimonio o acto atinente al estado de familia o civil que, según la ley es nulo, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Si el acto sin ser nulo, se hubiere celebrado, autorizado, permitido o inscrito sin cumplirse las formalidades legales, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

El particular que conociendo la nulidad de uno de los actos del párrafo primero, coadyuvare directa o indirectamente a que la celebración, autorización o inscripción del mismo se verificare, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 427. (Reconocimiento y adopción ilegales).—El que reconociere o adoptare a un tercero fuera de los casos permitidos por la ley, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

369

En la misma pena incurrirá el que, teniendo a su cargo un niño lo entregare a un tercero sin que se acredite legal o debidamente el derecho que el mismo tuviera a tal entrega y el que, diere en adopción a una persona, sin que previamente se acredite que los adoptantes reúnen las condiciones necesarias para cumplir debidamente la paternidad adoptiva.

Si se hubiere procedido en los casos de este artículo, por motivos exclusivamente nobles, el juez impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos. Excepcionalmente, atendidas las circunstancias del caso, otorgará perdón judicial.

Art. 428. (Alteración del estado civil).—El que simulare, modificar, atribuyere o suprimiere en todo o parte un estado familiar o civil, propio o ajeno, fuera de los casos taxativamente autorizados por la ley, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

El que con carácter oficial o profesional hubiere intervenido en este delito, incurrirá además en inhabilitación especial por el tiempo de la condena y un plazo posterior a ella que no excederá de tres años ni será menor de seis meses.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a cinco años.

Si se hubiere procedido por motivos exclusivamente nobles, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos. Excepcionalmente, atendidas las circunstancias del caso, se otorgará perdón judicial.

La sanción anterior y en su caso, el perdón, alcanzarán a todos los que hubieren intervenido en el delito siempre que hubieren conocido y les constare la índole exclusivamente noble de los motivos indicados.

Art. 429. (Sustitución de personas).—El que sustituyere un niño por otro o alterare el orden de su nacimiento, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En la misma pena incurrirá, el que sustituyere a una persona por otra y la que se prestare a dicha sustitución.

En casos notoriamente graves de los párrafos anteriores, se impondrá reclusión de uno a seis años.

El que hiciere desaparecer o alterar las marcas, señales, documentos u otras cosas que pudieren acreditar en su día la identidad de una persona, incurrirá en la sanción del párrafo primero.

Con excepción de los casos del párrafo tercero, si en los demás se hubiere obrado por motivos exclusivamente nobles, son aplicables los párrafos cuarto y quinto del artículo anterior.

CAPITULO III.—Delitos contra la moral familiar.

Art. 430. (Incesto).—El que fuere notorio que yace con ascendiente, hermano o hermanastro, incurrirá en reclusión de uno a seis años.

Art. 431. (Abandono de mujer embarazada).—El que manteniendo relaciones con una mujer, la embarazare y careciendo la misma de medios propios suficientes, rehusare la ayuda que precisaren su embarazo, el nacimiento y asistencia mínima de ella o del niño o de ambos, durante los seis meses posteriores, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Si como consecuencia de la negativa, la mujer embarazada cayere en situación de extrema miseria, pusiere en peligro su vida o la del hijo o cometiere aborto, infanticidio, abandono de niño o suicidio, se impondrá reclusión de uno a seis años, según las circunstancias del caso, siempre que, entre dichas situaciones o delitos y la índole y circunstancias del abandono y la de otros antecedentes, se pueda establecer racionalmente, respecto al que se negó, un nexo de culpabilidad.

Si el autor fuere reconocidamente pobre y no hubiere habido un total abandono moral por su parte, se impondrá prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses más reprensión judicial respecto al primer párrafo y arresto de tres meses a dos años en el segundo.

Art. 432. (Menosprecio de instituciones familiares).—El que públicamente menospreciare o denigrare la maternidad o las instituciones familiares, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

TITULO VIII

DELITOS CONTRA LAS PERSONAS

CAPITULO I.—Delitos contra la vida, salud e integridad corporal.

Art. 433. (Homicidio).—El que matare a otro, incurrirá en reclusión de seis a doce años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de doce a quince años.

Entre otros se estimarán tales, el matar por motivos viles o fútiles, mediante veneno o realizando actos de evidente e innecesaria crueldad.

A los efectos preceptivos del art. 25 de la Constitución, se entenderá exclusivamente que existe el llamado delito de asesinato, cuando la muerte de una persona se hubiere cometido mediante notoria promesa, recompensa o remuneración, con alevosia evidente o cuando notoriamente hubiere sido medio para cometer otro delito.

Existe únicamente el llamado delito de parricidio, a los efectos que el citado artículo señala, cuando el ascendiente, descendiente o cónyuge no se hubiere conducido, en referencia al culpable y personas notoriamente allegadas al mismo, contrariamente a como tales calidades lo exigen.

Los dos párrafos anteriores son de interpretación restringida y la pena de muerte a que se refieren, sólo se aplicará a los que personal y directamente hubieren realizado los actos que los mismos mencionan. Caso de no aplicarse dicha pena, se estará a lo indicado en el párrafo segundo de este artículo, a no ser que procediere, según las circunstancias, una de las penas menores que el mismo comprende.

En casos leves de homicidio se impondrá reclusión de dos a cinco años. Se considerarán tales, aquellos en que valoradas racionalmente las circunstancias, la conducta de la víctima y la personalidad del reo, deban estimarse de dicha indole.

Art. 434. (Formas privilegiadas).—Se impondrá reclusión de uno a cuatro años o arresto de uno a tres años, al que matare

por notoria piedad ante la situación de terrible sufrimiento de la víctima o por haber pedido ésta en igual situación, insistentemente la muerte en momentos en que, racionalmente, deba estimarse posea su capacidad.

El que matare a otro cuando está naciendo o inmediatamente después de nacido, incurrirá en la sanción anterior, siempre que tuviere motivos racionalmente poderosos para ocultar la entrega que dió lugar al nacimiento.

Art. 435. (Homicidio culposo).—El que culposamente ocasionare la muerte de una persona, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Art. 436. (Homicidio-suicidio).—El que indujere a otro al suicidio o le ayudare, a sabiendas, a cometerlo, impulsado exclusiva y notoriamente por móviles piadosos, incurrirá, si la muerte o su tentativa se siguieren como consecuencia directa de la inducción o ayuda, en arresto de uno a tres años.

En los casos de doble suicidio, ejecutado por uno de los interesados, el sobreviviente ejecutor, incurrirá en arresto de tres meses a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses. Si el otro sobreviviere a su vez, se le impondrá sólo reprensión judicial.

En casos notoriamente excepcionales de ambos supuestos, el juez otorgará perdón judicial.

Si el ejecutor hubiere simulado por su parte el convenio de suicidarse, cometiendo homicidio o lesiones, incurrirá en reclusión de doce a quince años respecto al primero y de seis a diez en cuanto a las segundas. En los demás casos en que el suicidio no lo hubiere ejecutado por arrepentimiento, temor o causa análoga, incurrirá, respecto al homicidio cometido, en reclusión de uno a cinco años y si hubiere cometido lesiones, en reclusión de uno a tres años o en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses, según los casos.

Art. 437. (Duelo).—El homicidio causado en duelo, incurrirá en reclusión de uno a tres años.

Las lesiones incurrirán, si fueren de las señaladas en el artículo 441, en arresto de seis meses a tres años y las demás en

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

373

arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 438. (Peligro de vida).—El que, a sabiendas, pusiere en peligro cierto, la vida, salud o integridad de una persona, aún ignorándolo ésta, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Si no fuere a sabiendas, se impondrá arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 439. (Abandono de persona).—El que abandonare a una persona incapaz de valerse por sí misma, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años.

Si estuviere obligado por cualquier título a tenerla consigo, atenderla, mantenerla o cuidarla, se impondrá arresto de tres meses a tres años.

Si el abandono se realizare con el designio de que el abandonado sufra un mal, se impondrá arresto de seis meses a tres años.

Si el designio fuere de muerte o de producir lesiones y una u otras se produjeran como consecuencia directa del abandono, se aplicarán las penas relativas al homicidio y lesiones según los casos.

Art. 440. (No prestación de auxilio).—El que hallando a una persona en situación de peligro cierto, en la que la misma no pudiese en todo o parte valerse por sí, no le prestare o procurare que otros le presten, no habiendo riesgo o daño para él, la ayuda necesaria para salir de dicha situación, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 441. (Lesiones).—El que lesionare a otro gravemente en el cuerpo o salud, incurrirá en reclusión de dos a seis años.

Son casos graves:

Primero: Mutilación notoria.

Segundo: Deformación notoria.

Tercero: Desaparición total o notoria de la movilidad o uso del cuerpo o miembros; de la salud o capacidad mental o de reproducción o de trabajo al que se venía dedicando, siempre que tales desapariciones no fueren notoriamente temporales y breves.

Cuarto: Dar lugar a enfermedad o tratamiento permanente o de larga duración o a cualquiera de las situaciones anteriores.

Quinto: Realizarse en alguno de los supuestos de los párrafos tercero, cuarto y quinto del artículo 433 y fueren racionalmente estimadas como graves aunque no se hallaren taxativamente comprendidas en los números anteriores.

En los demás casos, se impondrá arresto de seis meses a tres años.

En casos leves, se impondrá arresto de un mes y un día a seis meses o prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 442. (Lesiones culposas).—El que culposamente ocasionare a otro lesiones en el cuerpo o salud, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses.

Si se tratare de lesiones comprendidas en uno de los casos de los cinco números del artículo 441, se impondrá arresto de tres meses a dos años y si fueren de índole leve, se incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos.

Art. 443. (Lesiones excusables).—Las lesiones leves que se causen los cónyuges o consortes, los ascendientes, descendientes o personas notoriamente allegadas, no serán punibles, si los antecedentes o motivos de las mismas, revelaren ser la consecuencia de conflictos o discrepancias domésticas o análogas de escasa importancia.

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

375

Art. 444. (Autolesión).—El que se autolesionare o permitiere que otro le lesione para eludir el cumplimiento de un deber, servicio o prestación jurídicosocialmente exigible, impedir el ejercicio de un derecho, perjudicar una función social u obtener un beneficio ilícito, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En la misma pena incurrirá el que le lesionare con su consentimiento para eludir, impedir u obtener lo descrito.

Art. 445. (Riña).—El que participare en una riña, pelea o ataque, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En casos leves, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos.

Si la participación se hiciere con armas, se impondrá arresto de un mes y un día a dos años o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

No es punible, el que inculpablemente hubiere sido mezclado en una riña o ataque.

Art. 446. (Impedir prestación de auxilio).—El que habiendo producido dolosamente unas lesiones en el cuerpo o salud, impidiere o hiciere de su parte lo necesario o se condujere de tal modo que, el lesionado no recibiere el oportuno auxilio, incurrirá, por este hecho impeditivo, en arresto de tres meses a tres años.

Si las lesiones hubieren sido culposas pero después de realizadas y conocidas, obrare como el párrafo anterior indica, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En casos notoriamente graves del párrafo primero se impondrá reclusión de uno a cinco años y en los del párrafo segundo, arresto de tres meses a tres años.

Art. 447. (Tratamiento quirúrgico arbitrario).—La intervención o tratamiento quirúrgico, médico, estético o análogo es-

crupulosamente ejercido, conforme a las reglas oportunas y sus adecuados vestigios, no constituye lesión.

En caso contrario, se estimarán como tratamiento o intervención arbitrarios, imponiéndose arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 448. (Adecuación para la responsabilidad).—Conforme a la disposición general del artículo 15, en el homicidio o lesiones, es la culpabilidad y no el simple resultado, el que determinará la responsabilidad penal.

Los jueces deberán establecer racionalmente la debida adecuación entre ambos elementos, imponiendo la pena correspondiente a la misma.

La regla anterior se tendrá también especialmente presente en los casos de riña y demás de este Capítulo.

CAPITULO II.—Delitos contra el honor.

Art. 449. (Calumnia, injuria y difamación).—El que en presencia o no del ofendido, le calumniare, injuriare o difamare, haciendo u omitiendo algo que fuere hecho u omitido en deshonra, descrédito o menosprecio del mismo, incurrirá en arresto de un mes y un día a un año o en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, se impondrá arresto de tres meses a dos años o prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

Art. 450. (Ofensas a difuntos y próceres).—En las penas del artículo anterior, incurrirán los que ofendieren a un difunto, siempre que las ofensas afectaren a su familia o personas que realmente hubieren convivido o coparticipado en sus actividades y las dirigidas a una persona jurídica, institución o entidad, siempre que la ofensa afectare al ejercicio de la función o actividad de la misma

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

377

o a quienes la dirigieren, representaren o constituyeren en su calidad de tales.

Si se tratare de instituciones, o entidades públicas o semi-públicas o de alguien que desempeñare un cargo o función pública de notoria importancia y la ofensa fuere con motivo u ocasión de la función o calidad, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial de quinientos a tres mil bolivianos.

Las dirigidas contra un prócer de la patria difunto, incurrirán en las penas del párrafo anterior.

Las inferidas a próceres o notorias personalidades extranjeras fallecidas, estarán sometidas al principio de reciprocidad, salvo si, conforme a las circunstancias, notoriamente acreditadas, debe considerárseles como nacionales.

Art. 451. (Ofensas en juicio).—Las ofensas cometidas durante un procedimiento judicial o administrativo por las personas que directa o indirectamente intervengan en el mismo que, en forma racional, deban estimarse derivadas de sus incidencias, quedarán sujetas al derecho disciplinario correspondiente, siempre que el ofensor no tratare de darles publicidad o insistiere en ellas, pues, en tales casos, así como cuando no tuvieran el indicado origen, quedarán sometidas a las prescripciones de la ley penal.

Art. 452. (Acción privada).—La acción penal para los delitos de este Capítulo es, en principio, privada, pero podrá ejercerla el Ministerio Fiscal, si lo estimare conveniente, cuando la injuria, por su índole, afectare el ejercicio de una función o interés público que desempeñare o afectare al injuriado.

Dicho Ministerio deberá en todo caso ejercer la acción penal en los casos de los párrafos segundo, tercero y cuarto del artículo 450. Su acción no impedirá la que privadamente, y conforme a preceptos procesales, pudiese ejercerse.

Art. 453. (Prueba de lo imputado).—La prueba de lo imputado se admitirá exclusivamente.

Primero: Si afectare en forma notoria a la defensa o protección de un verdadero interés nacional o público.

Segundo: Si afectare notoriamente a la actuación o ejercicio de una función pública o análoga.

Tercero: Si lo pidiere el querellante, salvo si el Juez o el Ministerio Fiscal, estimare improcedente la petición.

Probada la verdad de lo imputado, el Juez no impondrá sanción alguna, salvo si, por las circunstancias y finalidad del caso, considerare conveniente la de reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos.

Art. 454. (Incompensabilidad de las ofensas).—Las ofensas, cualquiera que fuere su calificación, no son compensables.

El Juez podrá, si el ofensor obró a consecuencia de una natural reacción, atendidas las circunstancias del caso, imponer las penas en su límite mínimo o sólo reprensión judicial o en casos excepcionales, otorgar perdón judicial.

En los casos de injurias mutuas, previa su valorización, podrá hacer uso respecto a todo o parte de los interesados de la facultad establecida en el párrafo anterior.

Art. 455. (Retractación).—El que se retractare satisfactoria y públicamente antes de contestar a la querella, incurrirá sólo en reprensión judicial, si no fuere reincidente. Si lo fuere, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

El que manifestando querer retractarse no lo hiciere en forma satisfactoria a juicio del Juez, oídas previamente la parte y el Ministerio Fiscal, seguirá siendo totalmente responsable de la ofensa cometida, sin que la retractación insuficiente pueda ser considerada como atenuante.

Art. 456. (No son ofensas).—No constituyen calumnia, injuria o difamación:

Primero: La crítica hecha notoriamente en forma objetiva, dentro de los límites y fines que racional e inequívocadamente deben atribuirse a toda crítica.

Segundo: Los juicios, apreciaciones o conclusiones manifestados objetivamente en informe, memoria, expediente, queja o pro-

CODIGO PENAL PARA BOLIVIA

379

cedimiento, realizado en el ejercicio de un deber, misión o derecho, siempre que tales conceptos se mantuvieren en absoluta reserva. La no observancia de ésta, dará lugar a que se considere cometido, si hubiere lugar a ello, un delito contra el honor.

CAPITULO III.—Delitos contra la libertad o dignidad.

Art. 457. (Privación de libertad. Rapto).—El que privare a otro de su libertad, incurrirá en arresto de tres meses a tres años.

En casos notoriamente graves, se impondrá reclusión de uno a diez años.

Se considerarán tales, entre otros, el realizar dicha conducta para obtener para sí o un tercero, dinero, promesa o cualquier otra ventaja, prestación o exigencia; ser medio para cometer otro delito; ser ascendiente, descendiente, cónyuge o consorte o persona notoriamente allegada o valerse de certificados o peritajes que acrediten falsa o exageradamente un motivo aparentemente justificado de internamiento o privación de libertad.

Si se verificare para contraer matrimonio, libremente aceptado por la persona raptada, se incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o en reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos. En casos excepcionales, atendidas las circunstancias, se otorgará perdón judicial.

Si se hubiere actuado por móviles exclusivamente nobles, se incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de mil a tres mil bolivianos.

Se entiende que no hay aceptación libre del matrimonio del párrafo cuarto, en tanto se esté materialmente en poder o bajo la dependencia del raptor o si el raptado es enfermo mental o sufre de trastornos mentales o es evidentemente un insuficiente intelectual.

Si la conducta penada por este artículo se hubiere cometido culposamente y la privación de libertad no fuere excesiva, se impondrá arresto de un mes y un día a un año o prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a mil bolivianos. Si hubiere sido excesiva o debiere es-

timarse notoriamente grave, se impondrá arresto de seis meses a tres años.

Art. 458. (Detención ilegal).—El funcionario público o autoridad que detuviere a una persona fuera de los casos taxativamente permitidos por la ley o la retuviere indebidamente, incurrirá en arresto de seis meses a tres años.

Si la detención o retención hubiere sido pasajera, se impondrá prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

Art. 459. (Restricción de libertad).—El que restringiere a otro en forma notoria, y empleando medios idóneos, su libertad, incurrirá en prestación de trabajo de un mes y un día a tres meses o reprensión judicial y multa de quinientos a tres mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, se impondrá arresto de un mes y un día a dos años.

Art. 460. (Cesión de personas).—Los que en un convenio, acuerdo o contrato, incluyeren o aceptaren como parte integrante de la transmisión, prestación o en general del cumplimiento de lo convenido, aunque fuera encubiertamente, la cesión, traspaso, entrega o existencia de personas, incurrirán en arresto de seis meses a tres años.

En casos leves, se impondrá reprensión judicial y multa de tres mil a quince mil bolivianos.

En las mismas penas, incurrirán los que redactaren, acreditaren o autorizaren el acuerdo, convenio o contrato o los que los admitiesen o tramitaren por cualquier concepto para producir o acreditar cualquier efecto oficial, judicial o administrativo.

Art. 461. (Amenazas).—El que en forma idónea amenazare a otro causarle a él o a los suyos o en el respectivo patrimonio, un mal serio y racionalmente posible, incurrirá en arresto de un mes y un día a dos años o en prestación de trabajo de tres meses y un día a seis meses o en reprensión judicial y multa de mil a seis mil bolivianos.

En casos notoriamente graves, se impondrá arresto de seis meses a tres años.

(Continuará)